



Nasadenie manžety

- Umieść manżetę na horną część ramena a omotaj ją tak, aby hadička smerovala k vašej dlani, a značka tepny bola nad vašou hlavnou tepnou. Ne dávajte manžetu cez oblečenie.
- Okraj manžety by mal byť približne 1,5 až 2,5 cm nad vnútornou stranou lakťového kĺbu.
- Použitie správnej veľkosti manžety je dôležité pre presné meranie.

Postup merania

- Umieštnite hlavu stetoskopu nad hlavnú tepnu, pod značku tepny na manžete. (Obr. ①)
- Stlačte balónik a pumpujte na hodnotu 20-30 mmHg nad váš normálny krvný tlak. Ventilček musí byť počas pumpovania uzavretý. (Obr. ②)
- Otvorte ventil, aby sa manžeta postupne vyfukovala rýchlosťou 2-3 mmHg za sekundu. (Obr. ③)
- Zaznamenajte začiatok Korotkových oziev ako systolický tlak a vymiznutie týchto oziev ako diastolický tlak.
- Po dokončení merania úplne otvorte ventil, aby ste uvoľnili všetok zvyšný vzduch v manžete.

Poznámka: 1. Sedte vzpriamene na stoličke a zhlboka sa nadýchnite 5-6 krát. Počas merania sa neopierajte dozadu.

- Nesedte s nohami krížom, chodidlá položte na podlahu.

Upozornenia

- Niektoré súčasti prístroja sú vysoko presné. Vyhňte sa preto extrémnym teplotám, vlhkosti a priamemu slnečnému žiareniu. Zabráňte pádu alebo silným otrasom hlavnej jednotky a chráňte ju pred prachom.
- Odporuča sa prísny dohľad dospělých, keď prístroj používajú deti. Predídete tým nebezpečným situáciám.
- Údržbu aneroidného tlakomeru typu GD musí vykonávať autorizovaný servis. Nepoužívajte žiadne nástroje na otvorenie zariadenia ani sa nepokúšajte o akékoľvek nastavenie vo vnútri zariadenia. Ak máte akékoľvek problémy, pošlite prístroj bezodkladne na preskúmanie a opravu.
- Na deaktiváciu prístroja kedykoľvek otvorte ventil na vypúšťanie vzduchu a vzduch v manžete sa rýchlo uvoľní.
- Číslo šarže je určené na sledovanie servisu.
- Počas merania krvného tlaku nesmie byť krvný obeh zbytočne dlho zastavený. Ak prístroj nefunguje správne, odstráňte manžetu z paže.
- Nedovoľte dlhodobé udržiavanie tlaku v manžete ani časté merania. Výsledné obmedzenie prietoku krvi môže spôsobiť zranenie.
- Používajte len manžety dodávané s tlakomerom alebo originálne náhradné manžety. Inak prístroj nemusí fungovať správne.

Skladovanie a údržba

- Po meraní oviňte manžetu okolo tlakomera a balónika a uložte ich spolu so stetoskopom do prepravného puzdra.
- Pred uložením vždy úplne vypustite vzduch z manžety.
- Nikdy sa nedotýkajte látky manžety alebo jej častí ostrým nástrojom.
- Presnosť tlakomera je možné skontrolovať vizuálne: jednoducho sa uistite, že pri úplne vypustenom stave manžety sa ručička zastaví pod „0“. Za normálnych podmienok sa odporúča vykonať kalibráciu každé dva roky.
- Manžetu čistite mierne vlhkou špongiou alebo handričkou. V prípade potreby ju môžete umyť v studenej vode s jemným mydlom. Pred čistením odstráňte pumpičku. Opláchnite a nechajte uschnúť na vzduchu. Nežehlite. Pumpičku a balónik čistite mierne vlhkou špongiou alebo handričkou. Na ochranu pred praskaním alebo zafarbením utrite mäkkou handričkou navlhčenou etanolom. Ventil a manometer čistite mäkkou suchou handričkou.

Bezpečnostné informácie

- Aneroidný tlakomer typu GD od spoločnosti Rossmax je určený výlučne na meranie krvného tlaku na hornej časti ramena alebo stehne na zdravej pokožke.
- Nepumpujte tlak viac ako 300 mmHg.
- Nevykonať meranie krvného tlaku dlhšie ako 3 minúty.
- Pred opakovaným meraním počkajte aspoň 5 minút.

Špecifikácie

Rozsah merania: 0-300 mmHg

Presnosť merania: ±3 mmHg
 Prevádzková teplota: 10°C~40°C; 15%~85% RH
 Skladovacia teplota: -10°C~60°C; 10%~90% RH
 Rozmery: 163 (D)×60 (Š)×45 (V) mm
 Hmotnosť: 170±5 g

* Špecifikácie sa môžu bez predchádzajúceho upozornenia meniť.
 Číslo modelu: GD101 / GD102 / GD111 / GD112"

GB	Manžeta s D-krúžkom	manžeta bez D-krúžku	Stetoskop
101	•		
102	•		•
111		•	
112		•	•

PL Język Polski

Wstęp

Dziękujemy za dokonanie zakupu sfigmomanometru zintegrowanego Rossmax. Wyniki pomiaru ciśnienia tętniczego przeprowadzone za pomocą sfigmomanometru Rossmax są zbliżone do wyników uzyskiwanych w badaniu specjalistycznym przy użyciu ciśnieniomierza i metody osłuchowej z zastosowaniem stetoskopu.

Sfigmomanometr zintegrowany jest objęty gwarancją dotyczącą wad fabrycznych zgodnie z postanowieniami Międzynarodowego Programu Gwarancyjnego. Szczegółowe informacje można uzyskać kontaktując się z producentem, Rossmax International Ltd. lub z lokalnym dystrybutorem.

i Uwaga: Należy przeczytać dokumentację towarzyszącą. Przed zastosowaniem należy zapoznać się uważnie z instrukcją obsługi. Należy zachować instrukcje do wglądu.

Uwagi wstępne

Sfigmomanometr zintegrowany spełnia wszystkie wymogi obowiązujących przepisów europejskich i został opatrzony znakiem „CE 0123”. Jakość urządzenia została poddana kontroli i spełnia wszystkie wymogi europejskiej dyrektywy 93/42/EEC, dotyczącej urządzeń medycznych.

Załącznik 1 – wymogi podstawowe.

EN ISO 81060-1:2012 Nieinwazyjne urządzenia do pomiaru ciśnienia krwi – Część 1: Wymagania i metody badań Nieautomatyzowane typu pomiarowego.

Dla utrzymania stałej precyzji pomiaru, w przypadku tego urządzenia zalecane jest przeprowadzenie kalibracji co dwa lata.

Informacje dotyczące ciśnienia tętniczego

Ważne jest, aby regularnie konsultować się ze swoim lekarzem. Lekarz udzieli pacjentowi informacji dotyczących jego normalnego ciśnienia krwi oraz wartości ciśnienia, przy których zdrowie pacjenta może być zagrożone.

Dla zapewnienia niezawodnej kontroli ciśnienia tętniczego należy prowadzić stały rejestr wyników pomiaru. Rejestr wyników pomiaru ciśnienia (karty przeznaczone do zapisu i kontroli najważniejszych informacji: data, godzina, ciśnienie tętnicze, tętno i stan zdrowia) może zostać pobrany na stronie www.rossmax.com.

Zakładanie mankietu

- Założ mankieta na gołe ramię, owiń w taki sposób, aby rurka była skierowana w stronę otwartej ręki, a symbol tętnicy znajdował się nad tętnicą główną.
- Krawędź mankieta powinna znajdować się w odległości mniej więcej 1,5 do 2,5 cm powyżej wewnętrznej strony łokcia.
- Używanie mankieta o właściwym rozmiarze jest ważne dla zapewnienia prawidłowego pomiaru.

Procedury pomiaru

- Umieść końcówkę stetoskopu na tętnicy głównej, poniżej oznakowania tętnicy na mankiecie. (Rys. ①)
- Kiedy zawór jest zamknięty, naciśnij pompkę i kontynuuj pompowanie aż do chwili, kiedy ciśnienie osiągnie wartość wyższą o mniej więcej 20~30 mmHg od Twojego zwykłego ciśnienia skurczowego. (Rys. ②)
- Otwórz zawór, aby rozpocząć stopniowe spuszczenia ciśnienia z mankieta, z prędkością wynoszącą mniej więcej 2-3 mmHg na sekundę. (Rys. ③)
- Pierwszy dźwięk Korotkowa oznacza ciśnienie skurczowe, natomiast ostatni to ciśnienie rozkurczowe.
- Po zakończeniu pomiaru, otwórz całkowicie zawór, aby całkowicie usunąć powietrze z mankieta.

Uwaga: 1. Usiądź prosto na krześle i weź 5-6 głębokich oddechów. Podczas wykonywania pomiaru nie należy odchyłać się do tyłu.

- Podczas pomiaru nie należy krzyżować nóg, a stopy utrzymywać płasko na podłodze.

Ostrzeżenia

- Urządzenie jest wyposażone w podzespoły o wysokiej precyzji. Należy więc unikać ekstremalnych temperatur, wilgotności oraz bezpośredniego działania promieni słonecznych. Należy uważać, aby nie upuścić urządzenia i nie narażać go na nagłe uderzenia oraz chronić przed kurzem.
- Dla uniknięcia jakichkolwiek zagrożeń, urządzenie nie może być obsługiwane przez dzieci.
- Sfigmomanometr Rossmax nie powinien być naprawiany przez użytkownika. W żadnym wypadku nie należy próbować otwierać urządzenia za pomocą jakichkolwiek narzędzi. Żadne elementy wewnętrzne nie mogą być naprawiane przez użytkownika. W razie jakichkolwiek problemów, należy skontaktować się ze sprzedawcą urządzenia lub firmą Rossmax International Ltd.
- Aby w dowolnej chwili wyłączyć urządzenie, należy otworzyć zawór - powietrze zostanie szybko usunięte z mankieta.
- Numer partii służy do śledzenia usług.
- Nie wolno zakłócać cyrkulacji krwi przez zbyt długi pomiar ciśnienia. W przypadku błędnego działania urządzenia należy zdjąć mankieta z ramienia.
- Unikaj utrzymywania ciśnienia w mankiecie oraz częstych pomiarów. Spowodowane tym zaburzenie przepływu krwi może spowodować uszczerbek na zdrowiu.
- Używać jedynie dostarczonej lub oryginalnej opaski nadgarstkowej. W innym przypadku uzyskuje się błędne dane pomiarowe.

Przechowywanie i konserwacja

- Po zakończeniu pomiaru, należy owinąć mankieta dookoła sfigmomanometru i pompki, a następnie przechowywać urządzenie w futerale do przenoszenia razem ze stetoskopem.
- Po zakończeniu pomiaru należy dokładnie opróżnić powietrze z mankieta.
- Nie należy nigdy dotykać materiału mankieta lub części urządzenia żadnymi ostrymi narzędziami.
- Dokładność sfigmomanometru może zostać sprawdzona wzrokowo: należy upewnić się, że igła pozostaje w obszarze wskazanym czerwoną linią pod cyfrą „0”, kiedy powietrze zostało całkowicie opróżnione z urządzenia. W normalnych warunkach zalecane jest, aby kalibracja była wykonywana co dwa lata.
- Obudowa sfigmomanometru i mankieta powinny być delikatnie czyszczone lekko nawilżoną, miękką ściereczką. Nie dociskać zbyt mocno. Nie pracować mankieta i nie czyścić go żadnymi produktami chemicznymi. Do czyszczenia urządzenia nie wolno w żadnym wypadku używać rozcieńczalników, alkoholu lub benzyny.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Sfigmomanometr zintegrowany Rossmax przeznaczony jest wyłącznie do pomiaru ciśnienia tętniczego na ramieniu lub na udzie, na zdrowej skórze.



rossmax

Model: GD series
 GD101, GD102, GD111, GD112

EN Sphygmomanometer

CS Aneroidní tlakoměr

SK Aneroidný tlakomer

PL Sfigmomanometr

www.rossmax.com

- Nie należy pompować mankieta do ciśnienia przekraczającego 300 mmHg.
- Nie należy mierzyć ciśnienia przez ponad 3 minuty.
- Przed kolejnym pomiarem ciśnienia należy odczekać co najmniej 5 minuty.

Specyfikacje

Zakres pomiaru: 0-300 mmHg
 Dokładność: ±3 mmHg
 Środowisko pracy: 10°C~40°C; 15%~85% wilgotności względnej
 Środowisko przechowywania: -10°C~60°C; 10%~90% wilgotności względnej
 Wymiary: 163 (dł.) x 60 (szer.) x 45 (wys.) mm
 Ciężar: 170 ±5g (tylko Gauge Palm)

* Specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Model No.: GD101 / GD102 / GD111 / GD112

GD	Mankiet z D-ring	Mankiet bez D-ring	Stetoskop
101	•		
102	•		•
111		•	
112		•	•

Warranty Card

This instrument is covered by a 2 year guarantee from the date of purchase, cuff and accessories are not included. The guarantee is valid only on presentation of the warranty card completed or stamped by the seller/dealer confirming date of purchase or the receipt. Opening or altering the instrument invalidates the guarantee. The guarantee does not cover damage, accidents or non-compliance with the instruction manual. Please contact your local seller/dealer or buying source or www.rossmax.com.

Customer Name: _____

Address: _____

Telephone: _____

E-mail address: _____

Product Information

Date of purchase: _____

Store where purchased: _____

Wenzhou Kangju Medical Instrument Co., Ltd.
 81 Liuzhai Luodong South Street, Yongzhong 325000
 Wenzhou, Zhejiang, China
 Shanghai International Holding Corp. GmbH(Europe)
 Eiffestrasse 80, 20537 Hamburg, Germany





EN English

Introduction

Thank you for choosing Rossmax Aneroid Sphygmomanometer. Blood pressure measurements determined with Aneroid Sphygmomanometer are equivalent to those obtained by a trained observer using cuff/stethoscope auscultation method.

Aneroid Sphygmomanometer is protected against manufacturing defects by an established International Warranty Program. For warranty information, you can contact the manufacturer, Rossmax International Ltd. or your local distributors.

Attention: Consult the accompanying documents. Please read this manual carefully before use. Please be sure to keep this manual.

Preliminary Remarks

Aneroid Sphygmomanometer complies with European Regulation underlying the Medical Device Directive and bears the CE mark "CE0123". The quality of device has been verified and conforms to the provisions of the EC council directive 93/42/EEC (Medical Device Directive) Annex I essential requirements and applied harmonized standards.

EN ISO 81060-1: 2012 Non-invasive sphygmomanometers - Part 1: Requirements and test methods for non-automated measurement type.

To ensure accurate measurements, this monitor is recommended to be recalibrated every two years.

About Blood Pressure

It is important that you consult with your physician regularly. Your physician will tell you your normal blood pressure range as well as the point at which you will be considered at risk.

For reliable monitoring and reference of blood pressure, keeping long term records is recommended. Please download the blood pressure log (chart for recording and tracking crucial info: date, time, blood pressure, pulse rate and body condition) at www.rossmax.com.

Applying the Cuff

- Place the cuff over the bare upper arm, wrap it with the tube pointing your palm, and the artery mark over your main artery.
- The edge of the cuff should be at approximately 1.5 to 2.5 cm above the inner side of the elbow joint.
- Using the correct cuff size is important for an accurate reading.

Measurement Procedures

- Place the stethoscope head over the main artery, underneath the artery mark of the cuff. (Fig. ①)
- With the valve closed, press the bulb and continue pumping to a value 20-30 mmHg above your normal blood pressure. (Fig. ②)
- Open the valve to deflate the cuff gradually at a rate of 2-3 mmHg per second. (Fig. ③)
- Record the onset of Korotkoff sound as the systolic pressure, and the disappearance of these sounds as diastolic pressure.
- After measurement is completed, fully open the valve to release any remaining air in the cuff.

Note: 1. Sit upright in a chair, and take 5-6 deep breaths. Avoid leaning back while the measurement is being taken.

- Do not cross the legs while sitting and keep the feet flat on the floor during measurement.

Cautionary Notes

- The unit contains high-precision assemblies. Therefore, avoid extreme temperatures, humidity, and direct sunlight. Avoid dropping or strongly shocking the main unit, and protect it from dust.
- The unit should not be operated by children to avoid hazardous situations.
- Aneroid Sphygmomanometer is not field serviceable. You should not use any tool to open the device nor should you attempt to adjust

anything inside the device. If you have any problems, please contact your local distributor or Rossmax International Ltd.

- To stop operation at any time, open the air release valve, and the air in the cuff will be rapidly exhausted.
- The Lot number is for service tracking.
- During the blood pressure measurement, blood circulation must not be stopped for an unnecessarily long time. If the device malfunctions, remove the cuff from the arm.
- Do not allow sustained pressure in the cuff or frequent measurements. The resulting restriction of the blood flow may cause injury.
- Only ever use the cuffs provided with the monitor or original replacement cuffs. Otherwise erroneous results will be recorded.

Storage and Maintenance

- After measurement, wrap cuff around sphygmomanometer and bulb and store in the carrying case together with the stethoscope.
- Always deflate cuff completely before storage.
- Never touch the cuff fabric or parts with a sharp instrument.
- Sphygmomanometer accuracy can be checked visually: simply be certain the needle rests under "0" when the unit is fully deflated. Under normal condition, it is recommended that calibration be completed every two years.
- Clean the cuff with a slightly damp sponge or cloth. If necessary, it may be washed in cool water with mild soap. Remove bladder prior to washing. Rinse and air dry. Do not iron. Clean the bladder and bulb with a slightly damp sponge or cloth. To protect from cracking or discoloring, wipe with a soft cloth moistened with ethanol. Clean valve and gauge with a soft dry cloth.

Safety Information

- Rossmax Aneroid Sphygmomanometer is exclusively designed for blood pressure measurement at the upper arm or thigh on healthy skin.
- Do not inflate to more than 300 mmHg.
- Do not take your blood pressure for more than 3 minutes.
- Wait for at least 5 minutes before repeated measurements.

Specifications

Measurement Range:	0-300 mmHg
Accuracy:	±3 mmHg
Operation environment:	10°C~40°C; 15%~85% RH
Storage environment:	-10°C~60°C; 10%~90% RH
Dimensions:	52(L)x90(W)x33(H)mm
Weight:	114±5g

* Specifications are subject to change without notice.

Model No.: GB101 / GB102 / GB111 / GB112

GB	Cuff with D-ring	Cuff without D-ring	Stethoscope
101	•		
102	•		•
111		•	
112		•	•

Čeština

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali aneroidní tlakoměr Rossmax. Měření krevního tlaku pomocí aneroidního tlakoměru typu GD je ekvivalentní těm měřením, které získává vyškolený personál metodou auskultace s manžetou/stetoskopem.

Aneroidní tlakoměr typu GD je chráněn proti výrobním vadám prostřednictvím zavedeného mezinárodního záručního programu. Pro informace o záruce se můžete obrátit na výrobce, Rossmax International Ltd., nebo na vaše místní distributory.

Pozor: Před použitím si prosím důkladně přečtěte tuto příručku a pečlivě ji uchovejte.

Předběžné poznámky

Aneroidní sphygmomanometr typu GD vyhovuje evropskému nařízení, které je základem směrnice o zdravotnických prostředcích, a nese označení CE „CE0123“. Tento přístroj splňuje ustanovení směrnice Rady ES 93/42/EHS (Směrnice o zdravotnických prostředcích), Příloha I, základní požadavky a použití harmonizovaných norem.

EN ISO 81060-1: 2012 Neinvazivní tonometry - Část 1: Požadavky a metody zkoušení typu s neautomatizovaným měřením.

Pro zajištění přesných měření se doporučuje tento tlakoměr kalibrovat každé dva roky.

O krevním tlaku

Je důležitá pravidelná konzultace s lékařem. Váš lékař vám sdělí váš normální rozsah krevního tlaku a také výši tlaku, při kterém budete považováni za rizikovou skupinu.

Pro spolehlivé sledování a referenci krevního tlaku se doporučuje vést dlouhodobé záznamy. Prosím, stáhněte si záznamník krevního tlaku (tabulka pro zaznamenávání a sledování důležitých informací: datum, čas, krevní tlak, pulzová frekvence a tělesný stav) na www.rossmax.com.

Nasazení manžety

- Umístěte manžetu na horní část ramene a omotejte ji tak, aby hadička směřovala k vaší dlaní, a značka tepny byla nad vaší hlavní tepnou. Nedávejte manžetu přes oblečení.
- Okraj manžety by měl být přibližně 1,5 až 2,5 cm nad vnitřní stranou loketního kloubu.
- Použití správné velikosti manžety je důležité pro přesné měření.

Postup měření

- Umístěte hlavu stetoskopu nad hlavní tepnu, pod značku tepny na manžetě. (Obr. ①)
- Stiskněte balónek a pumpujte na hodnotu 20-30 mmHg nad váš normální krevní tlak. Ventil musí být během pumpování uzavřený. (Obr. ②)
- Otevřete ventil, aby se manžeta postupně vypouštěla rychlostí 2-3 mmHg za vteřinu. (Obr. ③)
- Zaznamenejte začátek Korotkovových ozev jako systolický tlak a vymizení těchto ozev jako diastolický tlak.
- Po dokončení měření úplně otevřete ventil, aby se uvolnil zbytek vzduchu v manžetě.

Poznámka: 1. Sedněte si vzpřímeně na židli a několikrát se zhluboka nadechněte (5-6 krát). Během měření se neopírejte dozadu.

- Nesedte s nohama křížem, chodidla položte na podlahu.

Upozornění

- Některé součásti přístroje jsou vysoce přesné. Vyhněte se proto extrémním teplotám, vlhkosti a přímému slunečnímu záření. Zabraňte pádu nebo silným nárazům hlavní jednotky a chráňte ji před prachem.
- Doporučuje se přísný dohled dospělých, když přístroj používají děti. Předjedete tím nebezpečným situacím.
- Údržbu aneroidního tlakoměru typu GD musí provádět autorizovaný servis. Nepoužívejte žádné nástroje k otevření zařízení ani se nepokoušejte o jakékoli nastavení uvnitř zařízení. Pokud máte jakékoli problémy, pošlete přístroj neprodleně k prozkoumání a opravě.
- Pro deaktivaci přístroje kdykoli otevřete ventil na vypouštění vzduchu a vzduch v manžetě se rychle uvolní.
- Číslo šarže slouží ke sledování servisu.
- Během měření krevního tlaku nesmí být krevní oběh zbytečně dlouho zastaven. Pokud přístroj nefunguje správně, odstraňte manžetu z paže.
- Nedovolte dlouhodobý tlak v manžetě ani častá měření. Výsledné omezení průtoku krve může způsobit zranění.
- Používejte pouze manžety dodávané s tlakoměrem nebo originální náhradní manžety. Jinak přístroj nemusí fungovat správně.

Skladování a údržba

- Po měření omotejte manžetu kolem tlakoměru a balónek a spolu se stetoskopem je uložte do přenosného pouzdra.
- Před uložením vždy úplně vyfoukněte manžetu.
- Nikdy se nedotýkejte látky manžety nebo jejích částí ostrými nástroji.
- Přesnost tlakoměru lze vizuálně zkontrolovat: ujistěte se, že při zcela vypuštěném stavu manžety se ručička zastaví pod „0“. Za normálních podmínek se doporučuje provádět kalibraci každé dva roky.
- Čistěte manžetu mírně vlhkou houbou nebo hadříkem. V případě potřeby ji můžete umýt ve studené vodě s jemným mýdlem. Před čištěním odstraňte pumpičku. Opláchněte a nechte uschnout na vzduchu. Nežehlete. Pumpičku a balónek čistěte mírně vlhkou houbou nebo hadříkem. Aby se předešlo praskání nebo zabarvení, otřete měkkým hadříkem navlhčeným etanolem. Ventil a manometr čistěte měkkým suchým hadříkem.

Bezpečnostní informace

- Aneroidní tlakoměr typu GD od společnosti Rossmax je určen výhradně k měření krevního tlaku na horní části ramene nebo na stehně na zdravé pokožce.
- Nepumpujte tlak na více než 300 mmHg.
- Neprovádějte měření krevního tlaku déle než 3 minuty.
- Před opakovaným měřením počkejte alespoň 5 minut.“

Specifikace

Rozsah měření:	0-300 mmHg
Přesnost měření:	±3 mmHg
Provozní podmínky:	10°C~40°C; 15%~85% RH
Skladovací podmínky:	-10°C~60°C; 10%~90% RH
Rozměry:	163 (D)x60 (Š)x45 (V) mm
Hmotnost:	170±5 g

* Specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Číslo modelu: GD101 / GD102 / GD111 / GD112“

GB	Manžeta s D-kroužkem	manžeta bez D-kroužku	Stetoskop
101	•		
102	•		•
111		•	
112		•	•

SK Slovenčina

Úvod

Ďakujeme, že ste si vybrali aneroidný tlakomer Rossmax. Merania krvného tlaku pomocou aneroidného tlakomera typu GD sú ekvivalentné tým meraniam, ktoré získava vyškolený personál metódou auskultácie pomocou manžety/stetoskopu.

Aneroidný tlakomer typu GD je chránený pred výrobnými vadami prostredníctvom zavedeného medzinárodného záručného programu. Pre informácie o záruke môžete kontaktovať výrobcu, Rossmax International Ltd. alebo vašich miestnych distribútorov.

Pozor: Pred použitím si prosím dôkladne prečítajte túto príručku a starostlivo ju uchovajte.

Predbežné poznámky

Aneroidný sphygmomanometer typu GD je v súlade s európskym nariadením, ktoré je základom smernice o zdravotníckych pomôckach, a nesie označenie CE „CE0123“. Tento prístroj spĺňa ustanovenia smernice rady ES 93/42/EHS (Smernica o zdravotníckych pomôckach), príloha I, základné požiadavky a použitie harmonizovaných noriem.

EN ISO 81060-1: 2012 Neinvazívne tonometre - Časť 1: Požiadavky a metódy skúšania tyu s neautomatizovaným meraním.

Na zabezpečenie presných meraní sa odporúča tento tlakomer prekalibrovat každé dva roky..

O krvnom tlaku

Je dôležitá pravidelná konzultácia so svojím lekárom. Váš lekár vám povie váš normálny rozsah krvného tlaku, ako aj hodnotu, pri ktorej budete považovaní za rizikovú skupinu.

Na spoľahlivé monitorovanie a referenciu krvného tlaku sa odporúča viesť si dlhodobé záznamy. Prosím, stiahnite si záznamník krvného tlaku (graf na zaznamenávanie a sledovanie dôležitých informácií: dátum, čas, krvný tlak, pulzová frekvencia a telesný stav) na stránke www.rossmax.com.